



Vorbereitungskurs & Prüfung für Wanderleiter*Innen

Prüfungsordnung

Corso di preparazione & esame di AMM

Regolamento dell'esame

1 Allgemeine Beschreibung

Das Landesgesetz vom 13. Dezember 1991, Nr. 33 (Berg- und Skiführerordnung) und der Beschluss der Landesregierung vom 14. Juni 2016, Nr. 629 (Richtlinien für die Ausübung der Tätigkeit der Wanderleitung und für die Vorbereitungskurse und Prüfungen für Wanderleiter/Wanderleiterin) sieht eine Befähigungsprüfung für Wanderleiter/Wanderleiterinnen vor.

"An der Prüfung darf teilnehmen, wer den Vorbereitungskurs für Wanderleiter/Wanderleiterinnen besucht hat."

"Ziel der Prüfung ist hauptsächlich die Feststellung der theoretischen Kenntnisse in den Fächern laut Artikel 4. Die Prüfungskommission kann jedoch auch praktische Prüfungen vorsehen."

Die Prüfung für Wanderleiter/Wanderleiterinnen ist in zwei Teile unterteilt:

- eine schriftlich-theoretische Prüfung (Multiple-Choice)
- eine praktische Prüfung in Form einer Wanderung

1 Descrizione generale

La Legge provinciale 13 dicembre 1991, n. 33 (Ordinamento delle guide alpine – Guide sciatori) e la Delibera della giunta provinciale 14 giugno 2016, n. 629 (Criteri per l'esercizio dell'attività di accompagnamento di media montagna e per i corsi di preparazione e gli esami di accompagnatore/accompagnatrice di media montagna) prevedono un esame per gli accompagnatori/accompagnatrici di media montagna.

*"Può sostenere l'esame chi ha frequentato il corso di preparazione per accompagnatori*trici di media montagna"*

"l'esame verte prevalentemente sulla conoscenza teorica delle singole materie di cui all'articolo 4. La commissione d'esame può comunque prevedere anche prove pratiche."

L'esame per accompagnatori*trici di media montagna è diviso in due parti:

- un esame teorico scritto (Multiple-Choice)
- un esame pratico in forma di un'escursione



2 Zugangsvoraussetzungen

Folgende Voraussetzungen müssen erfüllt sein, um an der Prüfung teilnehmen zu dürfen:

- vollendetes 18. Lebensjahr;
- italienische Staatsbürgerschaft oder Staatsbürgerschaft eines anderen EU-Staates oder die Staatsbürgerschaft eines nicht zur EU gehörenden Staates, wenn er/sie sich regulär auf dem Staatsgebiet aufhält;
- erfolgreich besuchter Vorbereitungskurs für Wanderleiter/Wanderleiterinnen laut Art. 4, Beschluss vom 14. Juni 2016, Nr. 629 (Richtlinien für die Ausübung der Tätigkeit der Wanderleitung und für die Vorbereitungskurse und Prüfungen für Wanderleiter/Wanderleiterin);
- keine strafrechtliche Verurteilung anhängig zu haben, die das auch nur zeitweilige Verbot der Ausübung des Berufs mit sich bringt. Dies gilt nicht, wenn die Wiedereinsetzung in die früheren Rechte erfolgt ist;
- ordnungsgemäß durchgeführte Anmeldung bei der Landesberufskammer der Bergführer Südtirol;
- erfolgte, vollständige Bezahlung der Prüfungsgebühr;

2.1 Anmeldung

Die Anmeldung zur Prüfung ist mittels eigenem Anmeldeformular ausschließlich per Mail an die Landesberufskammer der Südtiroler Berg- und Skiführer zu richten.

2 Requisiti d'ammissione

Si devono avere i seguenti requisiti per accedere all'esame:

- Compimento del 18° anno di vita
- dichiarazione della cittadinanza italiana o di un altro Stato dell'UE oppure dichiarazione della cittadinanza di uno Stato non appartenente all'UE, se la persona richiedente risulta regolarmente soggiornante nel territorio dello Stato
- aver frequentato il corso di preparazione per accompagnatori/trici di media montagna secondo l'art.4 della delibera 14 giugno 2016 nr.629 (criteri per l'esercizio dell'attività di accompagnamento di media montagna e per i corsi di preparazione e gli esami di accompagnatore/accompagnatrice di media montagna)
- di non aver riportato condanne penali che comportino l'interdizione, anche temporanea, dell'esercizio della professione, salvo che non sia intervenuta la riabilitazione
- iscrizione avvenuta regolarmente al Collegio Provinciale delle Guide Alpine Sciatori dell'Alto Adige
- pagamento della quota d'esame

2.1 Iscrizione

L'iscrizione all'esame deve avvenire esclusivamente via mail con il modulo d'iscrizione indirizzato al Collegio Provinciale delle Guide Alpine Sciatori dell'Alto Adige.



Folgende Unterlagen sind dem Anmeldeformular beizulegen: Kopie des Ausweises, Einzahlungsbestätigung der Prüfungsgebühr, Teilnahmebestätigung des Vorbereitungskurses für Wanderleiter / Wanderleiterin.

Die Kandidaten / Kandidatinnen erhalten daraufhin eine Mail mit der Anmeldebestätigung auf welcher auch Prüfungsbeginn und -ort angegeben sind. Außer der Anmeldebestätigung erhalten die Kandidaten / Kandidatinnen keine weitere Einladung zur Prüfung.

2.2 Sprache

Die Kandidaten / Kandidatinnen können die Prüfung in deutscher oder in italienischer Sprache ablegen.

2.3 Prüfungskommission

In der Prüfungskommission wird laut Art. 6, Beschluss vom 14. Juni 2016, Nr. 629 (Richtlinien für die Ausübung der Tätigkeit der Wanderleitung und für die Vorbereitungskurse und Prüfungen für Wanderleiter/Wanderleiterin) besetzt.

3 Schriftliche Prüfung

Die schriftliche Prüfung (Multiple-Choice) besteht aus 80 Fragen, mit jeweils drei Antwortmöglichkeiten, von denen nur eine Antwort pro Frage richtig ist.

Für die Beantwortung der schriftlichen Fragen haben die Kandidaten / Kandidatinnen insgesamt 2 Stunden Zeit.

I seguenti documenti devono essere allegato al modulo d'iscrizione: Copia fronte/retro della carta d'identità, cedolino bancario dell'avvenuto pagamento della quota d'esame, attestato di partecipazione al corso di preparazione per accompagnatori/trici di media montagna

I candidati riceveranno una conferma d'iscrizione tramite mail nella quale verranno comunicati la data e il luogo dell'esame. Oltre alla conferma d'iscrizione i candidati non riceveranno alcuna comunicazione o invito all'esame.

2.2 Lingua

I candidati possono fare l'esame in lingua italiana o tedesca.

2.3 Commissione

La commissione d'esame è composta secondo l'art.6, del decreto del 14 giugno 2016, Nr.629 (criteri per l'esercizio dell'attività di accompagnamento di media montagna e per i corsi di preparazione e gli esami di accompagnatore/accompagnatrice di media montagna)

3 Esame scritto

L'esame scritto (multiple-Choice) è composto da 80 domande con 3 risposte ciascuna. Solo una risposta è corretta.

Per effettuare l'esame scritto i candidati hanno a disposizione 2 ore.



Vor Beginn der schriftlichen Prüfung wird der Ablauf vom Prüfungspräsidenten genau erläutert. Die Kandidaten/Kandidatinnen haben die Möglichkeit Fragen zu stellen.

Während der Prüfung ist es dem Kandidat/der Kandidatin untersagt den Raum zu verlassen. Mobiltelefone dürfen nicht verwendet werden.

Zum Ausfüllen des Prüfungsbogens darf der Kandidat / die Kandidatin einen blauen oder einen schwarzen Kugelschreiber verwenden (kein Bleistift, kein Tipp-Ex). Es ist strengstens verboten den Namen auf den Prüfungsbogen zu schreiben oder irgendein Zeichen darauf zu machen.

Die Arbeitsfläche muss frei von Gegenständen und Geräten sein.

Bei Nichtbeachtung der obgenannten Vorschriften wird der Prüfungsbogen annulliert und der Kandidat / die Kandidatin wird von der Prüfung ausgeschlossen.

Der Kandidat / die Kandidatin erhält folgende Dokumente:

- einen Prüfungsbogen mit den Fragen
- ein großes Kuvert für den Prüfungsbogen (verschließen!)
- ein kleines Blatt auf dem der Name und das Geburtsdatum zu vermerken sind
- ein kleines Kuvert für das Blatt mit Namen (verschließen!)

Nach Abschluss der schriftlichen Prüfung gibt der Kandidat / die Kandidatin den kleinen Zettel mit Vorname, Nachname und Geburtsdatum in den kleinen Briefumschlag und verschließt diesen sorgfältig.

Den ausgefüllten Prüfungsbogen gibt der Kandidat zusammen mit dem kleinen verschlossenen Umschlag in das große Kuvert und verschließt auch dieses sorgfältig.

Prima dell'inizio della prova scritta il presidente della commissione spiegherà lo svolgimento dell'esame. I candidati avranno la possibilità di fare delle domande.

Durante la prova d'esame il candidato non può lasciare l'aula. Telefoni cellulari non possono essere usati.

Per il questionario della prova scritta il candidato può usare una penna di colore blu o nera (nessuna matita, nessun tipp-ex). È severamente proibito scrivere il proprio nome o qualsiasi simbolo sul questionario.

La superficie deve essere completamente libera.

Se i sopra citati criteri non verranno mantenuti, il questionario verrà annullato e il candidato verrà espulso dalla prova d'esame.

Il candidato riceverà i seguenti documenti:

- un questionario con le domande
- una busta grande per il questionario (da chiudere!)
- un foglio piccolo sul quale deve essere riportato il nome e la data di nascita
- una busta piccola per il foglio con il nominativo (da chiudere!)

Quando il candidato ha terminato l'esame scritto, deve mettere il foglio piccolo sul quale deve essere scritto il nome, cognome e la data di nascita nella busta piccola e chiuderla bene.

Il candidato deve mettere il questionario compilato assieme alla busta piccola nella busta grande e chiuderla bene.



3.1 Nicht Erscheinen / Verspätung

Die Abwesenheit bei der Prüfung bringt, unabhängig der Begründung, den Ausschluss von der Prüfung mit sich.

Bei Verspäteten Erscheinen kann der Kandidat / die Kandidatin trotzdem an der Prüfung teilnehmen, hat aber nicht mehr die vollen 120 Minuten zum Ausfüllen des Prüfungsbogens zur Verfügung. Alle Kandidaten müssen innerhalb der Abgabefrist die Prüfungsbögen abgeben.

3.2 Auswertung

Die schriftliche Prüfung bleibt während des gesamten Benotungsverfahrens anonym.

Die Bewertung des schriftlichen Tests gilt als positiv wenn 75% der Fragen richtig beantwortet werden. Dies entspricht 60 Fragen von insgesamt 80.

Die Auswertung erfolgt unmittelbar nach der schriftlichen Prüfung. Die Ergebnisse werden danach bekanntgegeben.

Bei einer negativen Bewertung der schriftlichen Prüfung wird der Kandidat / die Kandidatin nicht zur praktischen Prüfung zugelassen.

4 praktische Prüfung

Bei positiv bewerteter theoretischer Prüfung treten die Kandidaten/Kandidatinnen zur praktischen Prüfung an.

3.1 Non presentarsi/ Arrivare in ritardo

Il non presentarsi alla prova d'esame, indipendentemente dalla motivazione, comporta l'esclusione automatica dall'esame.

Il presentarsi in ritardo alla prova d'esame comporta, che il candidato può ugualmente svolgere l'esame ma non avrà i 120 minuti a disposizione per il questionario. Tutti i candidati devono riconsegnare i questionari entro il termine di consegna.

3.2 Valutazione

L'esame scritto rimane anonimo per tutto il periodo di valutazione.

La valutazione del test scritto risulta positiva se il 75% delle domande hanno una risposta corretta. Questo significa che 60 domande su 80 devono essere positive.

La valutazione si terrà immediatamente dopo l'esame scritto. I risultati verranno comunicati di seguito.

Con una valutazione negativa dell'esame scritto il candidato non è ammesso all'esame pratico.

4 esame pratico

Con esito positivo dell'esame scritto il candidato può accedere all'esame pratico.



In der praktischen Prüfung zeigen die Kandidaten/Kandidatinnen, dass sie sicher führen können, die Inhalte der Wanderung ansprechend aufbereiten, die Gäste umsichtig betreuen und über eine gute Orientierung verfügen. Weiters werden in Form einer mündlichen Prüfung einige Fragen zu den Theoriefächern gestellt.

Die Kandidaten/Kandidatinnen müssen eine vorgegebene Wanderung führen. Die Prüfungskommission gibt 5 verschiedene Wanderungen vor. Diese sind im Großraum Bozen und haben eine Dauer von jeweils ca. 4 Stunden.

Die Kandidaten / Kandidatinnen erhalten mit der Anmeldebestätigung zur Prüfung die vorgegebenen Routen.

4.1 Einteilung der Kandidaten

Die Wanderungen werden in Gruppen mit jeweils maximal 6 Kandidaten / Kandidatinnen durchgeführt.

Die Kandidaten werden in Anmelde Reihenfolge in Gruppen eingeteilt und bekommen ihren Termin für die praktische Prüfung bei der Anmeldung mitgeteilt.

4.2 Vorbereitung der Tour

Die Kandidaten müssen alle fünf vorgegebenen Touren planen. Welche der Touren gegangen wird, wird am Prüfungstag entschieden.

Die schriftliche Vorbereitung in Form einer fertig ausgearbeiteten Ausschreibung für die einzelnen Wanderungen wird der Prüfungskommission abgegeben und findet Eingang in die Bewertung.

Nella prova pratica, i candidati dimostrano di saper condurre con sicurezza, preparare il contenuto dell'itinerario in modo accattivante, prendersi cura degli ospiti con attenzione e avere un buon orientamento. Inoltre, vengono poste alcune domande sugli argomenti teorici sotto forma di esame orale.

I candidati devono guidare un'escursione prestabilita. La commissione d'esame darà 5 itinerari. Tutte nella zona di Bolzano e dintorni. Ogni itinerario avrà la durata di ca. 4 ore.

I candidati riceveranno con la conferma d'iscrizione all'esame gli itinerari predefiniti.

4.1. Suddivisione dei candidati

L'escursione verrà fatta in gruppi di massimo 6 candidati.

I candidati sono suddivisi in gruppi secondo l'ordine di iscrizione. Al momento dell'iscrizione verrà comunicata la data per la prova pratica.

4.2 Pianificazione all'itinerario

I candidati devono pianificare tutte e cinque le escursioni prestabilite. Il giorno dell'esame verrà comunicato quale delle 5 escursioni verrà intrapresa.

La preparazione scritta sotto forma di un'offerta completamente elaborata per le singole escursioni, dovrà essere consegnata alla commissione d'esame e sarà parte integrante della valutazione.



Die Teilnehmer müssen die Touren im Vorfeld nicht extra abgehen. Während der Tour können Notizen und Wanderkarte zur Wegfindung verwendet werden.

4.3 Durchführung der Wanderung

Am Tag der Prüfung erfahren die Kandidaten welche Tour durchgeführt wird. Die Kandidaten / Kandidatinnen führen jeweils ein Teilstück der Wanderung.

Die Kandidaten / Kandidatinnen müssen die (der Wanderung angepasste) vollständige Ausrüstung mitführen.

4.4 Prüfungsaufgaben

Während der Leitung der Wanderung wird die Führungskompetenz in Hinblick auf: korrekte Begrüßung / Einleitung ins Thema, gruppenangepasstes und gleichmäßiges Gehtempo, umsichtige Betreuung der Gäste, sicheres Bewegen (auch in weglosem Gelände) geprüft.

Weiters werden die Kompetenzen im Bereich Orientierung überprüft. Die Kandidaten / Kandidatinnen müssen das Gelände anhand der Karte korrekt interpretieren, den korrekten Standort auf der Karte bestimmen und die entsprechenden Koordinaten herauslesen können. Dafür darf kein GPS-Gerät oder Gleichwertiges verwendet werden.

4.5 Nicht Erscheinen / Verspätung

Die Abwesenheit bei der praktischen Prüfung bringt, unabhängig der Begründung, den Ausschluss von der Prüfung mit sich.

I candidati non devono fare l'escursione in anticipo. Durante l'escursione si potrà utilizzare una mappa e si potranno prendere appunti.

4.3 Esecuzione dell'escursione

Il giorno dell'esame verrà comunicato ai candidati quale escursione devono fare. A turno ogni candidato dovrà guidare una parte dell'escursione.

I candidati devono portare con se l'attrezzatura completa (e adatta all'escursione).

4.4 Compiti d'esame

Durante la guida dell'escursione verranno valutati i seguenti criteri: accoglienza corretta / introduzione all'argomento, passo di camminata regolare e adattato al gruppo, attenta cura degli ospiti, camminata sicura (anche su terreni senza sentieri).

Verranno anche esaminate le competenze di orientamento. I candidati devono saper interpretare con la mappa i terreni in maniera corretta, saper determinare la posizione corretta sulla mappa e leggere le coordinate corrispondenti. Può essere utilizzato un apparecchio GPS o similare.

4.5 Non presentarsi/ Arrivare in ritardo

Il non presentarsi alla prova pratica dell'esame, indipendentemente dalla motivazione, comporta l'esclusione automatica dall'esame.



Bei Verspäteten Erscheinen wird der Kandidat / die Kandidatin ebenso von der Prüfung ausgeschlossen. Der Rest der Kandidaten / Kandidatinnen startet regulär und pünktlich zur Wanderung.

4.6 Bewertung

In die Bewertung der praktischen Prüfung fließen folgende Punkte ein:

- Vorbereitung der Tour (10 %)
- Führung der Tour (20 %)
- Orientierung (20 %)
- Notfallmanagement (20 %)
- Fragen zu Theoriefächern (30 %)

Eine negative Bewertung in einem der Punkte "Führung der Tour", "Orientierung" oder "Notfallmanagement" führt automatisch zu einer negativen Gesamtnote.

Die Teilnehmer erfahren ihre Bewertung im Anschluss an die Wanderung.

5 Gesamtbewertung

Die Noten der theoretischen und der praktischen Prüfung werden jeweils in 60tel vergeben. Die Prüfung gilt bestanden, wenn in beiden Bereichen mindestens 36/60 erreicht werden.

Ist nur einer der beiden Prüfungen negativ, so gilt die Prüfung als nicht bestanden.

Die Gesamtnote ergibt sich aus dem Durchschnitt der beiden Benotungen.

Se il candidato arriva in ritardo alla prova pratica, verrà escluso dall'esame. I restanti candidati partiranno puntuali e regolari per l'escursione.

4.6 Valutazione

Per la valutazione dell'esame pratico verranno considerati i seguenti punti:

- Pianificazione dell'itinerario (10%)
- Guida dell'escursione (20%)
- Orientamento (20%)
- Gestione del rischio (20%)
- Domande sulle materie di teoria (30%)

Una valutazione negativa dei punti "guida dell'escursione", "orientamento" o "gestione del rischio" comporta automaticamente un voto complessivo negativo dell'esame.

Al termine dell'escursione verrà comunicato la valutazione ai partecipanti.

5 Voto complessivo

I voti dell'esame teorico e dell'esame pratico verranno dati in 60-esimi. L'esame si considera superato se si ha conseguito una valutazione minima di 36/60.

Se uno die due esami è negativo, l'intero esame risulta non superato.

Il voto complessivo si ottiene dalla media dei due voti.



Bei Nichtbestehen der praktischen Prüfung kann der Kandidat / die Kandidatin die gesamte Prüfung (auch den Theorieteil) ein einziges mal wiederholen.

Con il non superamento dell'esame pratico, il candidato può ripetere l'intero esame (anche la parte teorica) per una sola volta.